

Alfaportföljen

Portfoliomethodik för
alfabetisering av vuxna
inom sfi

Alfa 1

Original © Stichting Cito Instituut voor Toetsontwikkeling Arnhem (2005)

Författare: Willemijn Stockmann, ROC Midden Brabant och Kaatje Dalderop,
Citogroep under medverkan av Wietske van Giffen

Orginalet översatt och bearbetat på uppdrag av av Myndigheten för skol-
utveckling (MSU). Ansvarig: Elisabet Loberg

Arbetsgrupp: Qarin Franker, Institutionen för svenska som andraspråk, Göte-
borgs universitet och Ingrid Skeppstedt, Nationellt centrum för sfi och svenska
som andraspråk, Lärarhögskolan i Stockholm

Arbetande referensgrupp: Ylva Gripner, Birgitta Hjertén, Anita Jönsson,
Marie Kårsnäs, Ari Nouri, Bodil Renlund, Wiveka Rönnerman och
Kawkab Toma

Layout: Jenny Mellåker, JMedia

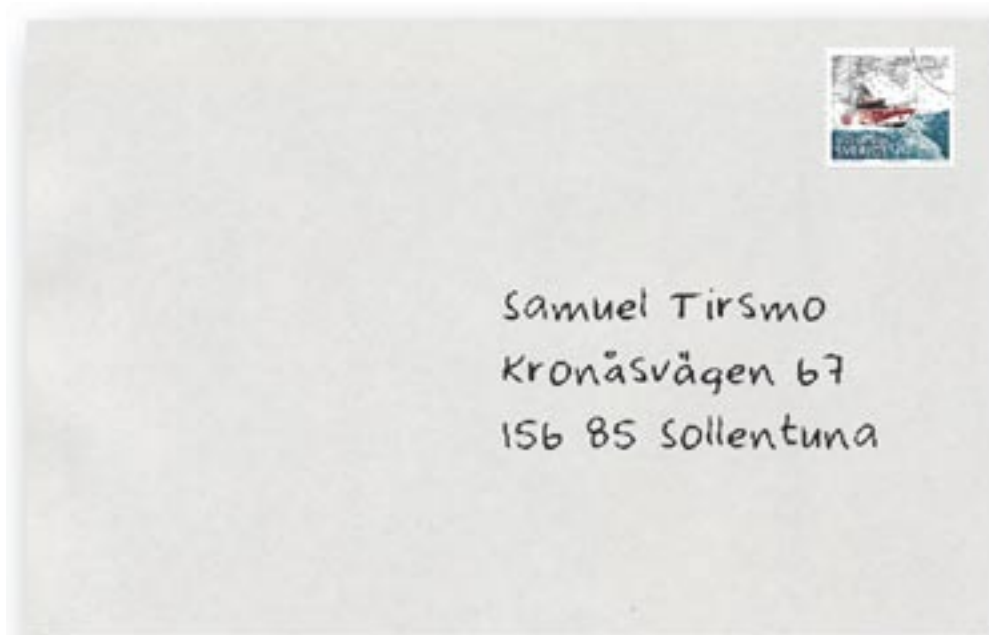
Denna pilotversion finns publicerad på Resursbanken på webbplats för
Nationellt centrum för sfi och svenska som andraspråk www.lhs.se/sfi

Alfa 1 Läsa

1. Personliga brev och meddelanden

1a

Jag förstår om brevet är till mig.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

1. Personliga brev och meddelanden

1b

Jag vet vad som är reklam och vad som är ett brev.
Jag vet om brevet är till mig.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

2. Skyltar och texter i vardagen / samhället

2a

Jag vet vad skyltarna betyder.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

2. Skyltar och texter i vardagen / samhället

2b

Jag kan hitta datum i en kalender

April	2007	Maj	2007
1 Söndag 91 Harald Høyer <i>Fødselsdagen</i>		1 Tirsdag 121 Valborg <i>Riksdagen</i> 18	
2 Måndag 92 Gudmund Ingemund <i>LOV</i>	14	2 Onsdag 122 Pål Filipp <i>Årsmötet i Västmanlands län</i>	0
3 Tisdag 93 Ferdinand Nanna <i>LOV</i>		3 torsdag 123 John John	
4 Onsdag 94 Marlene Marlene <i>LOV</i>		4 Fredag 124 Marika Maria	
5 torsdag 95 Inge Kjer <i>Skicksdagen</i> <i>LOV</i>		5 Lördag 125 Guthard Erikard	
6 Fredag 96 Wilhelm Håland <i>Långfredagen</i>		6 Söndag 126 Matti Räs <i>Stiftelsen</i>	
7 Lördag 97 Inge Kjer <i>Skicksdagen</i>		7 Måndag 127 Carina Carina <i>Tandläkaren 15.00</i>	19
8 Söndag 98 Marja Tanya <i>Riksdagen</i> 18 <i>Årsmötet i Västmanlands län</i>		8 Tisdag 128 Åsa	
9 Måndag 99 Otto Oskari <i>Årsmötet i Västmanlands län</i>	15	9 Onsdag 129 Anders Anders <i>Skicksdagen</i>	
10 Tisdag 100 Inger Inger	0	10 torsdag 130 Edvin Edvin	0
11 Onsdag 101 Lilja Lilja		11 Fredag 131 Måns Måns	
12 torsdag 102 Lilja Lilja		12 Lördag 132 Charlene Lotta	
13 Fredag 103 Arnar Arnar <i>Leo 5 år</i>		13 Söndag 133 Linnea Linn <i>Riksdagen</i>	
14 Lördag 104 Tina Tina		14 Måndag 134 Kaj Kaj <i>20</i>	20
15 Söndag 105 Olav Olav <i>Stiftelsen</i>		15 Tisdag 135 Jukka Jukka	
16 Måndag 106 Felix Felix	16	16 Onsdag 136 Rune Rune	•
17 Tisdag 107 Elin Elin	•	17 torsdag 137 Rune Rune <i>Årsmötet i Västmanlands län</i> <i>Skicksdagen</i>	
18 Onsdag 108 Wilhelm Wilhelm		18 Fredag 138 Elin <i>LOV</i>	
19 torsdag 109 Olav Olav		19 Lördag 139 Maj Maj	
20 Fredag 110 Anneli Anneli <i>Fest hos Maa</i>		20 Söndag 140 Karin Karin <i>Skicksdagen</i>	
21 Lördag 111 Anneli Anneli		21 Måndag 141 Karin Karin	21
22 Söndag 112 Alan Alan <i>Stiftelsen</i>		22 Tisdag 142 Hanna Hanna	
23 Måndag 113 Georg Georg <i>Skicksdagen</i>	17	23 Onsdag 143 Cecilia Cecilia	0
24 Tisdag 114 Vera Vera	0	24 torsdag 144 Inge Inge <i>Nationalsdagens dag</i>	
25 Onsdag 115 Mark Mark		25 Fredag 145 Urban Urban	
26 torsdag 116 Teresa Teresa		26 Lördag 146 Vilhelmina Vilma <i>Stiftelsen</i>	
27 Fredag 117 Eugene Eugene		27 Söndag 147 Bibi Bibi <i>Riksdagen</i> 18 <i>Mari dag</i>	
28 Lördag 118 Tora Tora		28 Måndag 148 Ingeborg Ingeborg <i>Årsmötet i Västmanlands län</i>	22
29 Söndag 119 Tora Tora <i>Stiftelsen</i>		29 Tisdag 149 Yvonne Yvonne	
30 Måndag 120 Marika Marika <i>Årsmötet i Västmanlands län</i>	18	30 Onsdag 150 Yvonne Yvonne	
		31 torsdag 151 Petronella Petronella	

Kan du det här?


Det här vill jag lära mig.

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Jag kan hitta tid och datum.



Stockholms läns sjukvårdsområde

Ahmed, Ismail
Tensta Allé 33, 3 TR
163 65 Spånga

Du har fått tid hos doktor:

Per Andersson

Måndagen den 14 maj 2007. Kl. 09:00

Anmäl dig i receptionen 10 minuter före bokad tid.

Ta med alla dina recept och mediciner till läkarbesöket.

Om tiden inte passar, var vänlig kontakta mottagningen minst 4 timmar innan avtalad tid. Telefonnummer 08 6876440. Vid icke avbokad tid debiteras 140 kronor, även om du har frikort eller är under 18 år.

Tensta Vårdcentral
Tenstagången 18

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

2. Skyltar och texter i vardagen / samhället

2d

Jag kan hitta datum och se vad biljetten kostar.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

2. Skyltar och texter i vardagen / samhället

2e

Jag förstår kvittot. Jag förstår vad varorna kostar.

AHLÉNS
FRIDHEMSPLAN
Drottningholmsvägen 18
SE-112 42 Stockholm
08-617 97 00
www.ahlens.com

Förs : Karin But: 410 Nr: 6549
Datum : 2007-03-16 Ka : 4 Tid: 13:17
OrgNr : 556030-8800

BLUS
0212333377197 299,00
BYXA
0212533028158 299,00

Total 598,00
Moms: 25,00 % 119,60

Mottaget Kontant 600,00
Åter Kontant 2,00

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

3. Information

3a

Jag kan läsa och förstå ett schema.

Schema för Kurs A SIA1

Dag	Tid	Sal	Lärare
Måndag	8.30 – 12.00	B14	Mats Ek
Tisdag	8.30 – 12.00	B14 / Datasalen	Pia Dahl
Onsdag	8.30 – 15.00	B14 / Studiehallen	Pia Dahl / Mats Ek
Torsdag	8.30 – 12.00	B14 / Datasalen	Mats Ek
Fredag	8.30 – 10.30	B14 / Datasalen	Pia Dahl

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

3. Information

3b

Jag kan läsa och förstå en text som vi har skrivit tillsammans.

Vi åker till museet imorgon onsdag.

Vi träffas i skolan klockan 9.00.

Vi åker med buss 60 till centrum.

Vi kommer tillbaka till skolan klockan 12.00.

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Läsa

4. Instruktioner

4a

Jag förstår hur många tabletter jag ska ta.

RECEPT Patientens namn och personnummer

Gäller 1 år från utfärdandet om inte kortare tid anges här: Anna Andersson
1930-03-03-XXXX

⑥ ①

1. Lanacrist		En till fyra st. dag: ②
Medicinering: tabletter	Dos: 0,25 mg	Antal/behovstidpunkt: 100 st ④
Doseringsanvisning/översikt: 1 tablett varje morgon för hjärtat.		Med Ström, dag: 7/16 ③
		Med Ström, natt: 7/16
		Med Ström, dag: 7/16
		Med Ström, natt: 7/16
		En nyfödd barn: ⑤
		fyra ⑤
		Eg. intressat barn: ⑤
		två månader ⑤
2. Hydrokortison CCS		En till fyra st. dag:
Medicinering: salva	Dos: 1 %	Antal/behovstidpunkt: 100 g
Doseringsanvisning/översikt: Utvärtes på eksem. Påstrykes tunt morgon och kväll.		Med Ström, dag: 7/16
		Med Ström, natt: 7/16
		Med Ström, dag: 7/16
		Med Ström, natt: 7/16
		En nyfödd barn: ⑤
		en ⑤
		Eg. intressat barn: ⑤

Hans Hansson
tel. 01-100 01
Leg. Läkare
Storgatan 100
123 45 Söderstad

1234567 8910000000 ⑦

2003-08-01 *Hans Hansson*

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

1. Personliga brev och meddelanden

1a

Jag kan skriva av/ kopiera mitt namn och min adress.

Namn

Gatuadress

Postnummer och ort

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

1. Personliga brev och meddelanden

1b

Jag kan skriva mitt namn.

Namn.....

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

1. Personliga brev och meddelanden

1c

Jag kan skriva (skriva av) namnen på mina familjemedlemmar.

.....

.....

.....

.....

.....

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

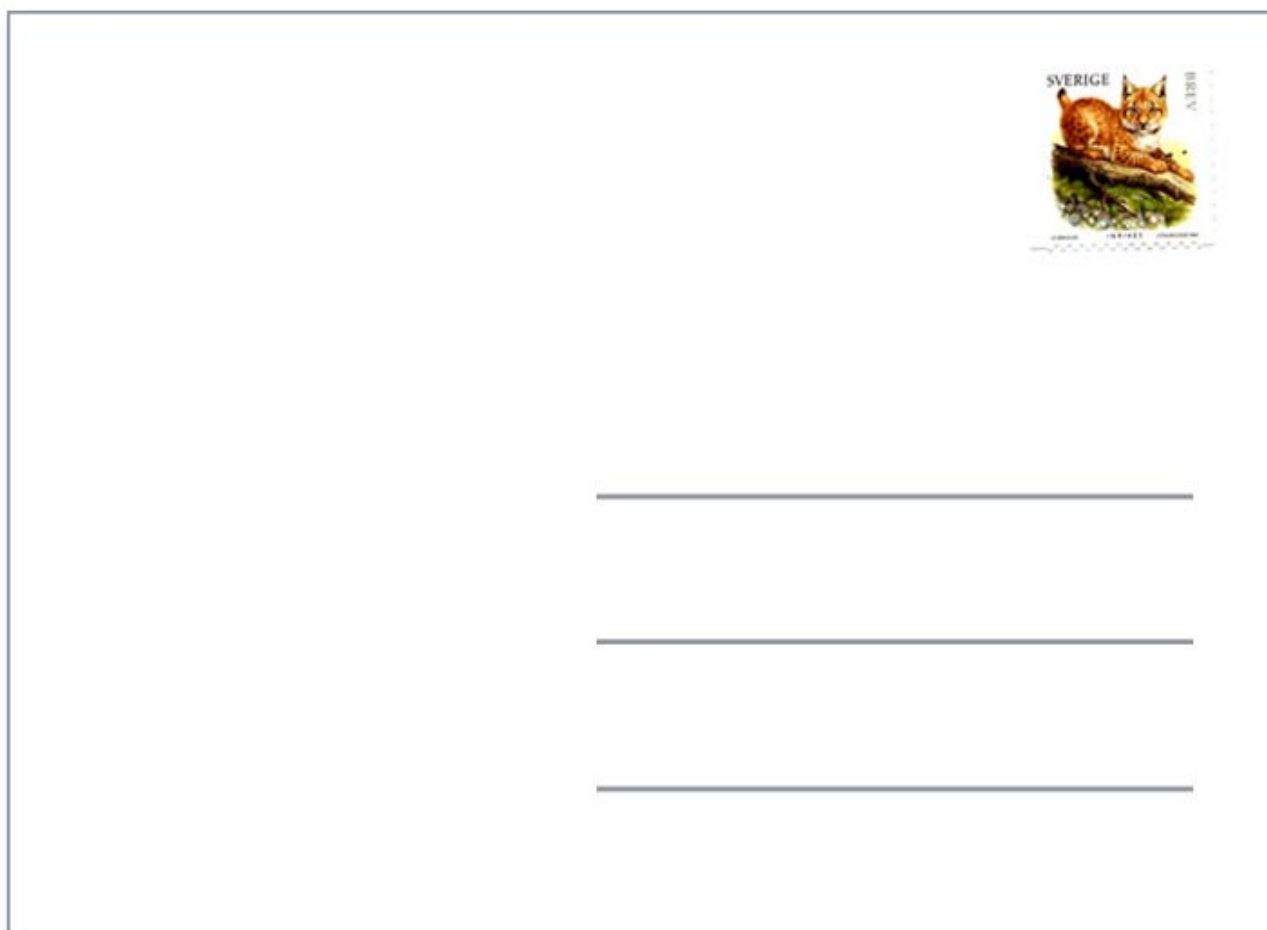
Alfa 1 Skriva

1. Personliga brev och meddelanden

1d

Jag kan skriva (skriva av) någon annans namn och adress.

Maria Bjurström
Basungatan 134
652 34 KARLSTAD



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

1. Personliga brev och meddelanden

1e

Jag kan skriva (skriva av) någon annans namn och adress. Jag kan skriva under med mitt namn.

Maria Bjurström
Basungatan 134
652 34 KARLSTAD

Glad påsk!



Glad Påsk



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

2. Anteckningar och blanketter

2a

Jag kan skriva mitt telefonnummer.

Telefonnummer

Mobilnummer

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

2. Anteckningar och blanketter

2b

Jag kan skriva mitt namn på reklamkupongen för att få rabatt.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

2. Anteckningar och blanketter

2c

Jag kan fylla i början på denna blankett.

folk
tandvården
VÄRMLAND

Datum:

Hälsodeklaration

Personnummer: _____ Namn: _____

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

2. Anteckningar och blanketter

2d

Jag kan skriva datum, mitt namn och mitt telefonnummer på påsen.

RECEPT
Apotek

Inlämnat
Datum Klockslag

Tag med legitimation och apotekskort, när du hämtar din medicin.

Recept utfärdat till
För- och efternamn

Telefon dagtid (även riktnr) Telefon kvällstid (även riktnr) *Kryssa!*
 Meddelande kan lämnas på svarare.

Byte av vissa läkemedel mot billigare

Apoteken är skyldiga att byta ut läkemedel på recept, om det finns ett likvärdigt billigare läkemedel på expedierande apotek.

Läkemedlen kan ha olika namn, utseende och förpackning, men det är samma verksamma ämne och effekten är densamma.

Om läkaren har markerat på receptet att läkemedlet av medicinska skäl inte är utbytbar, byter Apoteket inte ut det.

Du kan själv välja att inte byta ut ditt läkemedel mot ett billigare. Du får då betala prisskillnaden, den ingår inte i läkemedelsförmånen.

Kryssa!
 Jag vill inte byta till billigare läkemedel och är beredd att betala prisskillnaden.

Övriga upplysningar

 **Apoteket**
AB 417-4 Augusti 2005 © Apoteket AB

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

2. Anteckningar och blanketter

2e

Jag kan skriva min namnteckning på mitt bibliotekskort.



Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Skriva

3. Övrigt

3a

Jag kan skriva av en text om ett studiebesök (som vi har skrivit tillsammans).

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Samtala

1. Sköta ärenden

1a

Jag kan ställa frågor och förstå vad varorna kostar.

I affären

Fatima: Kan jag få prova den här blusen?

Expediten: Javisst, varsågod.

(Paus)

Expediten: Passar den?

Fatima: Ja, den passar bra. Vad kostar den?

Expediten: 299 kronor.

Fatima: Jag tar den. Jag vill ha de här byxorna också.

Expediten: Ja tack. Det blir 598 kronor.

Fatima: Varsågod.

Expediten: Tack. Välkommen åter.

Fatima: Tack.

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.

Alfa 1 Samtala

2. Utbyta information

2a

Jag kan svara på frågorna på vårdcentralen.

På vårdcentralen

Sköterskan: God morgon.

Yousef: God morgon. Jag heter Yousef Elias.

Sköterskan: När har du tid?

Yousef: Halv elva.

Sköterskan: Ja just det. Du ska träffa doktor Ek?

Yousef: Ja.

Sköterskan: Och du ska ha tolk, ser jag.

Yousef: Ja.

Sköterskan: Ok. Jag tror tolken har kommit. Sitt ner och vänta. Doktor Ek kommer snart.

Kan du det här?

Ja

Ja, med hjälp

Nej, inte än

Det här vill jag lära mig.